



ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

2009 - 2014

Комисия по промишленост, изследвания и енергетика

2010/2206(INI)

2.3.2011

СТАНОВИЩЕ

на комисията по промишленост, изследвания и енергетика

на вниманието на комисията по транспорт и туризъм

относно Европа — водеща световна туристическа дестинация — нова политическа рамка за европейския туризъм (2010/2206(INI))

Докладчик по становище: Jorgo Chatzimarkakis

PA_NonLeg

ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Комисията по промишленост, изследвания и енергетика приканва водещата комисия по транспорт и туризъм да включи в предложението за резолюция, което ще приеме, следните предложения:

1. отбелязва, че конкурентоспособността на европейската туристическа индустрия може да бъде гарантирана единствено чрез използване на най-добрите налични технологии; призовава държавите-членки и Комисията да насърчават туристическия сектор да приеме стратегии относно енергийната ефективност и въвеждането на възобновяеми енергийни източници; приветства лансирането от страна на Комисията на платформата „ИКТ и туризъм“, което би могло да послужи на туристическите предприятия, по-специално на МСП, за ускоряване на процесите при разработването на нови и иновативни средства и услуги; счита, че единният пазар за онлайн услуги ще увеличи конкурентоспособността на туристическата индустрия в Европа и че ИКТ следва да допринесат за устойчивото управление, като също така не забравя стратегията на ЕС за климата и зачитането на специалните нужди на селските, планинските и крайбрежните райони; счита, че следва да се засили по-доброто координиране на всички туристически дейности посредством ИКТ под егидата на Комисията, тъй като туристите резервират все повече услуги с помощта на електронни платформи и неевропейски уеб търсачки; счита, че Комисията следва да гарантира честна и законна конкуренция в тази област;
2. счита, че уменията, опитът и най-добрите практики в туристическия сектор следва да бъдат споделяни и следователно насърчава прилагането на "подход за интелигентно специализиране", при който регионите да съсредоточат своите усилия върху сравнително по-силните си области, в които могат да постигнат върхови постижения; призовава Комисията и държавите-членки да продължават да насърчават и увеличават мащабите на програмите за обмен на Комисията, като "Леонардо", които са адаптирани към нуждите и търсенето на сектора; подчертава значението на висококвалифицираната работна сила и призовава за организирането на повече професионални обучения в сферата на туризма; приканва Комисията да създаде специален отдел за развитие на туризма с цел предлагането на специализирани университетски програми и програми за обучение относно устойчивия европейски туризъм; изтъква значението на бързото протичане на процеса на взаимното признаване на дипломите и квалификациите в туристическия сектор в Европа в съответствие с европейските и националните разпоредби и стандарти;
3. счита, че по-доброто използване на иновативните продукти и услуги в областта на туризма ще доведе до ползи по отношение на устойчивостта на туристическия сектор; призовава за включването на иновативния и екологичен туризъм като хоризонтална тема в рамките на Програмата за конкурентоспособност и иновации; подчертава съществената необходимост от все по-голямото ориентиране на европейския туризъм към отговорността и устойчивостта с оглед опазването на околната среда, местните култури и населенията; следователно насърчава

инициативите на Комисията в областта на устойчивото развитие, като разработването на показатели за устойчиво управление, харта за устойчив и отговорен туризъм, отчитане на политическите препоръки на Международната специална група по въпросите на развитието на устойчивия туризъм в рамките на процеса от Маракеш, взаимодействието с Глобалното партньорство за устойчив туризъм и стратегия за устойчив крайбрежен и морски туризъм, като акцентира върху това, че по-голямата устойчивост означава по-голямо качество и повишаване на удовлетворението на клиентите; призовава за по-холистичен подход в тази област и отбелязва, по-специално, възможното отрицателно въздействие на спекулативното развитие на сектора на недвижимите имоти върху околната среда в туристическите райони;

4. подчертава факта, че с оглед създаването на по-голямо доверие в цифровата среда и за да може европейският туристически сектор да се възползва от всички възможности, които последната може да му предложи, всички европейски граждани трябва да бъдат информирани относно своите основни цифрови права и задължения чрез европейска харта на правата на гражданите и потребителите в цифровата среда, която консолидира и актуализира достиженията на правото на ЕС; счита, че тази харта трябва да консолидира достиженията на правото на ЕС и да включва, в частност, правата на потребителите в областта на защитата на неприкосновеността на личния живот, правата на уязвимите потребители и цифровото съдържание;
5. счита, че по-добрата координация на изследователската и развойната дейност в областта на туризма ще доведе до ползи по отношение на устойчивостта на туристическия сектор; следователно призовава настоятелно Комисията да създаде виртуален център за наблюдение на туризма, който би бил свързан не само с изследователските институти, но също и с предприятията и публичните органи, с цел да насърчава проучванията на пазара, чрез използване на системите за проучване на конкуренцията, за предоставяне на предприятията и на публичните администрации на информация, ориентирана към бъдещето, относно развитието на търсенето и предлагането, и да създава благоприятни условия за по-добри стратегически позиции на предприятията и на публичния сектор;
6. отбелязва, че туризмът е сектор, който зависи в изключителна степен от климата, като последният определя продължителността и качеството на туристическите сезони, като същевременно допринася за изменението на климата поради емисиите на парникови газове, предизвикани основно от транспорта и туристическото настаняване; изтъква, че секторът може да играе важна роля за постигането на целите на Съюза посредством енергийна политика, която поставя акцент върху сградите; призовава държавите-членки и Комисията да насърчават туристическия сектор да приеме стратегии относно енергийната ефективност и въвеждането на възобновяеми енергийни източници;
7. подчертава, че устойчиво развитите дейности, свързани с туризма, трябва да предлагат на местните икономики (по-специално в необлагодетелстваните региони), дългосрочен източник на средства, да подпомагат насърчаването на стабилната заетост при ползването на права и да подкрепят други икономически дейности (нагоре и надолу по веригата), като същевременно трябва да гарантират и

насърчават културното, историческо, ландшафтно и екологично наследство;

8. счита, че туристическият сектор следва да допринесе за свързана с него регионална индустрия, която да доведе до икономическо развитие и създаване на заетост на регионално равнище, и подчертава необходимостта да се приложи хоризонтален подход спрямо този сектор в политиките и фондовете на Общността, например чрез създаването на специфична общностна програма, която да допълва действията на държавите-членки и да има за цел да насърчава сектора и да стимулира взаимодействието между различните заинтересувани участници на икономическо и социално равнище;
9. изтъква необходимостта от разнообразяване на портфейла на туристическите услуги в Европа и изтъква сезонното приспособяване като определящо за конкурентоспособността на европейския туристически сектор; призовава за засилено сътрудничество между държавите-членки при лансирането на ЕС като туристическа дестинация, но подчертава също така ролята на местните органи; призовава за изготвянето на европейска комуникационна стратегия и провеждането на кампания в рамките на ЕС и по света, за да бъде запазена Европа като основна дестинация за туристите по света, въз основа на богатото ѝ природно, историческо, културно и етническо наследство; счита, че следва да се намали бюрократичната и административната тежест за услугите в туризма както за клиентите, така и за компаниите, като се признае, че високото качество си има цена;
10. отчита дългите разстояния, които съществуват в Европейския съюз, особено между отдалечените северни и южни държави-членки и следователно подчертава значението на въздухоплаването за туризма в рамките на Съюза, както и от трети страни; във връзка с това призовава Комисията да се въздържа от установяването на прекомерна законодателна тежест по отношение на европейските авиокомпании, което би увеличило трудностите пред тях в контекста на глобалната конкуренция;
11. отбелязва, че поради изменението на климата през следващите няколко години се очакват съществени промени в околната среда, като повишаване на морското равнище, увеличение на температурите и по-широко разпространяване на засушаването, като същевременно туризмът ще бъде основната област, която ще пострада от изменението на климата по Средиземноморието;
12. отбелязва необходимостта да бъде обърнато по-голямо внимание на разнообразяването в областта на туризма и на нарастващото значение на специализирания туризъм, като туризма за бизнес цели, шопинг-туризма, туризма, свързан с културното наследство, социалния туризъм, екотуризма и туризма за спортни цели, и следователно призовава за повече мерки, които да подкрепят насърчаването на туризма в Европа в тези области във връзка с конкуренцията в световен план;
13. припомня изключителното въздействие, оказано от инцидента с вулкана Еујафјаллајökull имаше през април 2010 г. върху въздухоплавателните услуги и индустрията, които седмици наред претърпяваха огромни загуби, и изтъква колко е важно бързо да бъдат вземани решения от страна на ЕС и от управлението на въздушното движение в подобни ситуации с оглед гарантиране на адекватно и

плавно протичане на въздухоплаването;

14. счита, с оглед застаряването на населението, че здравният и балнеоложки туризъм имат най-голям потенциал за осъществяване на значителен растеж в бъдеще; счита, че наличието на европейска сертифицирана система от стандарти за качество и контрол в тази област като "системата на синия кръст" за медицинските и оздравителните центрове, т.е. в хотелите, предлагащи здравно лечение от вида "проверка на здравословното състояние", би подобрило значително конкурентоспособността на европейския здравен туризъм; в тази връзка предлага балнеоложките дейности да бъдат развивани така, че Европа да се специализира в тази област;
15. изтъква, че ролята на местните органи и предприятията, по-специално на МСП, следва да бъде широко призната при разработването на политиката в областта на туризма в Европа; счита, че законодателната и фискалната рамка следва да бъде по-благоприятна за тези предприятия, като отчете конкретните нужди на предприятията и работниците в туристическата промишленост като гъвкави договорености по отношение на работното време в съответствие с правата на работниците;
16. подчертава, че най-отдалечените региони и отвъдморските страни и територии поради географското си положение представляват витрините на Европейския съюз за пред света и отговарят идеално на някои от вариантите, предложени от Комисията, и по-специално за развиването на туризъм извън сезона за гражданите на ЕС; отбелязва, че най-отдалечените региони предлагат също на близките до тях държави като САЩ, Канада и държавите от групата БРИК, и по-специално Бразилия, възможността да открият спецификата на туризма на европейска територия, който съчетава сигурност на придвижването, санитарна инфраструктура и качество на хотелиерството и гастрономията;
17. припомня, че този сектор генерира над 5 % от БВП на Европейския съюз и счита, че поради това е необходимо да се усили анализът на въздействието на общностното законодателство върху сектора на туризма;
18. счита, че правилата за класифициране на хотелските структури следва да бъдат хармонизирани съгласно общи за цяла Европа стандарти и критерии за оценка;
19. предлага Комисията да въведе европейска законодателна рамка за безопасността и достъпността на услугите в туристическия сектор; отбелязва колко силно развитието на туризма е обвързано с транспортната инфраструктура; отбелязва, че една трета от оплакванията, постъпили от клиенти в системата SOLVIT, се отнасят до правата на пътниците, и следователно приканва Комисията да подобри прилагането на правата на потребителите и на пътниците; изразява съжаление по-специално във връзка с това, че най-честата причина за смърт на пътници са катастрофите по пътищата; следователно призовава за хармонизирани разпоредби за движение по пътищата и стандарти за безопасност, напр. хармонизирани правила за преминаване през кръстовище с кръгово движение;
20. предлага да се обмисли възможността за създаване на Евросредиземноморска

организация за сътрудничество и развитие в областта на туризма, с цел Средиземноморието да се превърне в единно статистическо пространство, да се извършват анализи, от които предприятията и публичните органи да се ръководят в процеса на вземане на решения, да се извършва представяне на дестинациите и да се свържат в мрежа центровете за обучение в уменията, изискващи се за работа в туризма;

21. призовава Комисията и държавите-членки да използват ефикасно европейските средства, предназначени за туризма, както за създаване на нови работни места, така и за увеличаване на конкурентоспособността на МСП в туристическия сектор;

РЕЗУЛТАТ ОТ ОКОНЧАТЕЛНОТО ГЛАСУВАНЕ В КОМИСИЯ

Дата на приемане	28.2.2011
Резултат от окончателното гласуване	+: 32 -: 1 0: 2
Членове, присъствали на окончателното гласуване	Jean-Pierre Audy, Ivo Belet, Bendt Bendtsen, Jan Březina, Maria Da Graça Carvalho, Giles Chichester, Pilar del Castillo Vera, Fiona Hall, Jacky Hénin, Edit Herczog, Romana Jordan Cizelj, Arturs Krišjānis Kariņš, Lena Kolarska-Bobińska, Philippe Lamberts, Marisa Matias, Judith A. Merkies, Angelika Niebler, Jaroslav Paška, Herbert Reul, Paul Rübig, Amalia Sartori, Konrad Szymański, Patrizia Toia, Ioannis A. Tsoukalas, Marita Ulvskog, Владимир Уручев, Kathleen Van Brempt, Alejo Vidal-Quadras
Заместник(ци), присъствал(и) на окончателното гласуване	Antonio Cancian, Francesco De Angelis, Françoise Grossetête, Jolanta Emilia Hibner, Gunnar Hökmark, Mario Pirillo, Catherine Trautmann